

Landesbibliothek Oldenburg

Digitalisierung von Drucken

**L' Espion Chinois: Ou, L'Envoye Secret De la Cour de
Pekin, Pour examiner l'Etat présent de l'Europe**

Traduit du Chinois

Goudar, Ange

A Cologne, 1764

Lettre XXXVI. Le Mandarin Cham-pi-pi, au Mandarin Kie-tou-na, à Pékin.

urn:nbn:de:gbv:45:1-9998

deviendroit une jeune femme qui seroit éternellement obsédée par un mari laid, vieux, infirme & jaloux? Son état seroit désolant. Un vigoureux dominicain, ou un robuste Franciscain en balance toutes les peines. Le mari est content & la femme est satisfaite. J'ai souvent remarqué, qu'en Europe il y a remède à tout, même aux maux les plus désespérés.

L E T T R E XXXVI.

*Le Mandarin Cham-pi-pi, au Mandarin
Kie-tou-na, à Pékin.*

de Londres.

LA mode en Europe ne régné pas seulement sur la parure des habits, elle étend encore son empire sur l'espèce humaine.

Il y a des tems à Paris, & à Londres où elle ne veut pas qu'on parle distinctement, c'est alors la mode de bégaiër. Celle d'aujourd'hui est de n'y voir pas bien clair, il n'est permis de fixer les objets qu'au-travers d'un verre; un homme qui ose-roit y voir distinctement avec ses yeux, seroit regardé comme indigne de fréquen-ter le monde: les gens comme il faut ne

G 4 marchent.

marchent jamais sans un microscope. On diroit que la nation est composée de naturalistes qui font sans cesse des observations sur les corps.

Si on est à l'opéra ou à la comédie, on voit deux ou trois-cens-lorgnetes braquées, les unes contre les autres. Les charmes des femmes, pour arriver aux hommes, doivent passer au-travers d'un verre, sans quoi la mode empêcheroit qu'ils n'arrivassent jusques à leurs coeurs, ils resteroient à moitié chemin. Il faut emploier la lorgnete, si on veut passer pour un homme qui connoît l'optique de la beauté du sexe.

On me mit ces jours passés d'une partie de comédie où il y avoit trois jeunes dames, & autant de cavaliers: nous nous préparions à bien voir le spectacle: mais par une inadvertance inconcevable, il se trouva que toute la compagnie avoit oublié sa vuë au logis, & qu'aucun de nous n'avoit eu la précaution de porter ses yeux dans sa poche: de maniere que nous fûmes obligés de ne pas y voir.

On m'a assuré que ce sera bientôt la mode des bossus; si cette mode attaque le sexe, l'embarras sera des plus grands; car comme les femmes sont bossues neuf-
mois

mois de l'année par devant ; si elles le font encore par derriere, on ne pourra plus se remuer dans Londres.

On parle aussi de la mode des boitoux : si elle a lieu, la nation entiere clochera ; déjà il y a des petits-maitres ici qui boitent tout bas.

A l'égard de la mode des distraits, il y a déjà longtems qu'elle est établie. Un homme qui fait son monde, doit être toujours absent, & se trouver à cent-lieuës de sa localité.

L E T T R E XXXVII.

Le Même au Même, à Pékin.

de Londres.

CE qui a, je crois, le plus contribué à rendre la paix générale de l'Europe praticable, c'est qu'on n'a point imaginé qu'il fallût un congrès pour discuter dans les formes les droits des puissances belligérantes.

Deux hommes ont entrepris cette affaire & y ont réussi d'abord ; au lieu que dix-plénipotentiaires y auroient travaillé longtems, & eussent échoué à la fin.